

## Ladenöffnungszeiten 2019 Bahnhof Zug

### Mindestöffnungszeiten allgemein

Viele Geschäfte haben über die Mindestöffnungszeiten hinaus für Sie geöffnet.

Mo – Fr 09.00 – 21.00 Uhr

Sa – So 10.00 – 20.00 Uhr

### Feiertage

Übersicht über die Mindestöffnungszeiten am Bahnhof Zug an öffentlichen Ruhetagen und an städtischen Feiertagen.

#### 2018

<b>Datum</b>	<b>Anlass</b>	<b>Mindestöffnungszeiten</b>
So 08.12.2018	Mariä Empfängnis	offen ab 10.00 bis 20.00 Uhr
Mo 24.12.2018	Heilig Abend	offen ab 10.00 bis 18.00 Uhr
Di 25.12.2018	Weihnachten	offen ab 10.00 bis 18.00 Uhr*
Mi 26.12.2018	Stephanstag	offen ab 10.00 bis 20.00 Uhr
Mo 31.12.2018	Silvester	offen ab 10.00 bis 18.00 Uhr

#### 2019

<b>Datum</b>	<b>Anlass</b>	<b>Mindestöffnungszeiten</b>
Di 01.01.2019	Neujahr	offen ab 10.00 bis 20.00 Uhr
Mi 02.01.2019	Berchtoldstag	offen ab 10.00 bis 20.00 Uhr
Mo 22.04.2019	Ostermontag	offen ab 10.00 bis 20.00 Uhr
Do 30.05.2019	Auffahrt	offen ab 10.00 bis 20.00 Uhr
Mo 10.06.2019	Pfingstmontag	offen ab 10.00 bis 20.00 Uhr
Do 20.06.2019	Fronleichnam	offen ab 10.00 bis 20.00 Uhr
Do 01.08.2019	Nationalfeiertag	offen ab 10.00 bis 20.00 Uhr
Do 15.08.2019	Mariä Himmelfahrt	offen ab 10.00 bis 20.00 Uhr
Fr 01.11.2019	Allerheiligen	offen ab 10.00 bis 20.00 Uhr
So 08.12.2019	Mariä Empfängnis	offen ab 10.00 bis 20.00 Uhr
Di 24.12.2019	Vortag Weihnachten	offen ab 10.00 bis 18.00 Uhr
Mi 25.12.2019	Weihnachten	offen ab 10.00 bis 18.00 Uhr*
Do 26.12.2019	Stephanstag	offen ab 10.00 bis 20.00 Uhr
Di 31.12.2019	Silvester	offen ab 10.00 bis 18.00 Uhr

#### 2020

<b>Datum</b>	<b>Anlass</b>	<b>Mindestöffnungszeiten</b>
Mi 01.01.2020	Neujahr	offen ab 10.00 bis 20.00 Uhr
Do 02.01.2020	Berchtoldstag	offen ab 10.00 bis 20.00 Uhr

\*25. Dezember Läden dürfen den ganzen Tag geschlossen bleiben.

## Horaires d'ouverture des boutiques Gare de Zug

### Horaires d'ouverture minimum, en règle générale

De nombreuses boutiques ouvrent pour vous tôt le matin jusqu'à tard le soir.

Lu – Ve 09h00 – 21h00

Sa – Di 10h00 – 20h00

### Jours fériés

Aperçu des horaires d'ouverture minimum à la gare de Zug les jours de repos officiels et jours fériés municipaux.

#### 2018

Date	Jour férié/pont	Horaires d'ouverture minimum
Di 08.12.2018	Immaculée Conception	ouvert de 10h00 à 22h00
Lu 24.12.2018	Veille de Noël	ouvert de 10h00 à 18h00
Ma 25.12.2018	Noël	ouvert de 10h00 à 18h00*
Me 26.12.2018	Saint-Etienne	ouvert de 10h00 à 22h00
Lu 31.12.2018	Saint-Sylvestre	ouvert de 10h00 à 18h00

#### 2019

Date	Jour férié/pont	Horaires d'ouverture minimum
Ma 01.01.2019	Jour de l'an	ouvert de 10h00 à 22h00
Me 02.01.2019	2 janvier	ouvert de 10h00 à 22h00
Lu 22.04.2019	Lundi de Pâques	ouvert de 10h00 à 22h00
Je 30.05.2019	Ascension	ouvert de 10h00 à 22h00
Lu 10.06.2019	Lundi de Pentecôte	ouvert de 10h00 à 22h00
Je 20.06.2019	Fête-Dieu	ouvert de 10h00 à 22h00
Je 01.08.2019	Fête nationale	ouvert de 10h00 à 22h00
Je 15.08.2019	Assomption	ouvert de 10h00 à 22h00
Ve 01.11.2019	Toussaint	ouvert de 10h00 à 22h00
Di 08.12.2019	Maria Conception	ouvert de 10h00 à 22h00
Ma 24.12.2019	Veille de Noël	ouvert de 10h00 à 18h00
Me 25.12.2019	Noël	ouvert de 10h00 à 18h00*
Je 26.12.2019	Saint-Etienne	ouvert de 10h00 à 22h00
Ma 31.12.2019	Saint-Sylvestre	ouvert de 10h00 à 18h00

#### 2020

Date	Jour férié/pont	Horaires d'ouverture minimum
Me 01.01.2020	Jour de l'an	ouvert de 10h00 à 22h00
Je 02.01.2020	2 janvier	ouvert de 10h00 à 22h00

\*25. Décembre Tout les boutiques sont fermées ce jour-là.

## Orario di apertura dei negozi Stazione di Zugo

### Normale orario minimo di apertura

Molti negozi sono aperti per voi dalla mattina presto alla sera tardi.

Lun - Ven dalle ore 09.00 alle 21.00

Sab – Dom dalle ore 10.00 alle 20.00

### Giorni festivi

Riepilogo dell'orario minimo di apertura dello Zug stazione nei giorni di riposo pubblici e nei giorni festivi comunali.

#### 2018

<b>Data</b>	<b>Ricorrenza</b>	<b>Orario minimo di apertura</b>
Dom 08.12.2018	Immacolata Concezione	aperto dalle ore 10.00 alle 22.00
Lun 24.12.2018	Vigilia di Natale	aperto dalle ore 10.00 alle 18.00
Mar 25.12.2018	Natale	aperto dalle ore 10.00 alle 18.00*
Mer 26.12.2018	Santo Stefano	aperto dalle ore 10.00 alle 22.00
Lun 31.12.2018	San Silvestro	aperto dalle ore 10.00 alle 18.00

#### 2019

<b>Data</b>	<b>Ricorrenza</b>	<b>Orario minimo di apertura</b>
Mar 01.01.2019	Capodanno	aperto dalle ore 10.00 alle 22.00
Mer 02.01.2019	San Basilio	aperto dalle ore 10.00 alle 22.00
Lun 22.04.2019	Lunedì di Pasqua (Pasquetta)	aperto dalle ore 10.00 alle 22.00
Gio 30.05.2019	Ascensione	aperto dalle ore 10.00 alle 22.00
Lun 10.06.2019	lunedì delle Pentecoste	aperto dalle ore 10.00 alle 22.00
Gio 20.06.2019	Corpus Domini	aperto dalle ore 10.00 alle 22.00
Gio 01.08.2019	Festa nazionale	aperto dalle ore 10.00 alle 22.00
Gio 15.08.2019	Assunzione	aperto dalle ore 10.00 alle 22.00
Ven 01.11.2019	Tutti i santi	aperto dalle ore 10.00 alle 22.00
Dom 08.12.2019	Immacolata Concezione	aperto dalle ore 10.00 alle 22.00
Mar 24.12.2019	Vigilia di Natale	aperto dalle ore 10.00 alle 18.00
Mer 25.12.2019	Natale	aperto dalle ore 10.00 alle 18.00*
Gio 26.12.2019	Santo Stefano	aperto dalle ore 10.00 alle 22.00
Mar 31.12.2019	San Silvestro	aperto dalle ore 10.00 alle 18.00

#### 2020

<b>Data</b>	<b>Ricorrenza</b>	<b>Orario minimo di apertura</b>
Mer 01.01.2020	Capodanno	aperto dalle ore 10.00 alle 18.00
Gio 02.01.2020	San Basilio	aperto dalle ore 10.00 alle 18.00

\*25. Dicembre

I negozi possono essere chiusi tutto il giorno

## Shop opening times Station Zug

### General minimum opening hours

Many stores are open beyond the minimum opening hours.

Mon – Fri 09:00 – 21:00

Sat – Sun 10:00 – 20:00

### Holidays

Overview of the minimum opening times in the train station Zug on public and municipal holidays.

#### 2018

Date	Occasion	Minimum opening times
Sun 08.12.2018	Maria Conception	Open from 10.00 until 22:00
Mo 24.12.2018	Christmas Eve	Open from 10.00 until 18:00
Tue 25.12.2018	Christmas Day	Open from 10.00 until 18:00*
Wed 26.12.2018	Boxing Day	Open from 10.00 until 22:00
Mo 31.12.2018	New Year's Eve	Open from 10.00 until 18:00

#### 2019

Date	Occasion	Minimum opening times
Tue 01.01.2019	New Year's Day	Open from 10.00 until 22:00
Wed 02.01.2019	Bechtold's Day	Open from 10.00 until 22:00
Mon 22.04.2019	Easter Monday	Open from 10.00 until 22:00
Thu 30.05.2019	Ascension Day	Open from 10.00 until 22:00
Mon 10.06.2019	Whit Monday	Open from 10.00 until 22:00
Thu 20.06.2019	Corpus Christi	Open from 10.00 until 22:00
Thu 01.08.2019	National Day	Open from 10.00 until 22:00
Thu 15.08.2019	Assumption Day	Open from 10.00 until 22:00
Fri 01.11.2019	All saints Day	Open from 10.00 until 22:00
Sun 08.12.2019	Maria Conception	Open from 10.00 until 22:00
Tue 24.12.2019	Christmas Eve	Open from 10.00 until 18:00
Wed 25.12.2019	Christmas Day	Open from 10.00 until 18:00*
Thu 26.12.2019	Boxing Day	Open from 10.00 until 22:00
Tue 31.12.2019	New Year's Eve	Open from 10.00 until 18:00

#### 2020

Date	Occasion	Minimum opening times
Wed 01.01.2020	New Year's Day	Open from 10.00 until 22:00
Thu 02.01.2020	Bechtold's Day	Open from 10.00 until 22:00

\*25th December

Shops are allowed to be closed.